

Regulations and other Acts

Notice of adoption

Transport Act
(R.S.Q., c. T-12)

An Act respecting transportation services by taxi
(R.S.Q., c. S-6.01)

Commission des transports du Québec — Arbitration costs

Notice is given, pursuant to section 47.22 of the Transport Act (R.S.Q., c. T-12) and section 84.4.1 of the Act respecting transportation services by taxi, that the Commission des transports du Québec has adopted the Regulation respecting arbitration costs of the Commission des transports du Québec of which the text is reproduced below.

This regulation sets the costs payable to the Commission for the arbitration by an arbitrator appointed by it of a dispute between the holder of a bulk trucking service brokerage permit and one of its subscribers or between the holder of a taxi transportation service intermediary permit and a taxi owner or driver to whom the former provides services.

Pursuant to sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft regulation was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of February 1, 2012, with a notice that it could be adopted upon expiry of a 45-day period following its publication. Following its publication, the Commission did not receive any comment.

Pursuant to section 17 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the Regulation respecting arbitration costs of the Commission des transports du Québec, attached hereto, comes into force 15 days after the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

CHRISTIAN DANEAU,
Secretary of the Commission des transports du Québec

Regulation respecting arbitration costs of the Commission des transports du Québec

Transport Act
(R.S.Q., c. T-12, s. 47.22)

An Act respecting transportation services by taxi
(R.S.Q., c. S-6.01, s. 84.4.1)

DIVISION I COSTS PAYABLE TO THE COMMISSION

1. The arbitration cost payable to the Commission for any dispute decided by an arbitrator appointed by it is \$1,000 for each dispute.

DIVISION II ABANDONMENT AND AMICABLE SETTLEMENT

2. Where the party who requests arbitration abandons his request or where the parties agree to an amicable settlement of the dispute between them before an arbitration decision in settlement thereof is rendered, no arbitration cost is payable.

DIVISION III ADJUSTMENT

3. The costs provided for in this Regulation are automatically adjusted each year, on the first day of April, in accordance with the rate provided for in section 83.3 of the Financial Administration Act (R.S.Q., c. A-6.001). The rate may not be less than zero.

The Regulation respecting the rounding off of adjusted fees (R.R.Q., c. A-6.001, r. 0.1) applies, *mutatis mutandis*, to the indexation.

The Commission publishes the result of the adjustment in the *Gazette officielle du Québec*.

DIVISION IV FINAL PROVISION

4. The provisions of this Regulation come into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.